

**ÚRAD PRE REGULÁCIU SIEŤOVÝCH ODVETVÍ**  
Bajkalská 27, P. O. Box 12, 820 07 Bratislava 27

---

**ROZHODNUTIE**

Číslo: 0177/2011/V  
Číslo spisu: 2821-2011-BA

Bratislava 16. 6. 2011

Úrad pre reguláciu sieťových odvetví ako orgán príslušný na konanie podľa § 5 ods. 1 písm. d) bod 5 a písm. f) zákona č. 276/2001 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov vo veci návrhu na zmenu rozhodnutia č. 0103/2011/V zo dňa 6. 12. 2010 o schválených maximálnych cenách za výrobu, distribúciu a dodávku pitnej vody verejným vodovodom a za odvedenie a čistenie odpadovej vody verejnou kanalizáciou na obdobie od 1. 1. 2011 do 31. 12. 2011 pre regulovaný subjekt **Západoslovenská vodárenská spoločnosť, a. s., Nábrežie za hydrocentrálou 4, 949 60 Nitra**, IČO: 36 550 949, takto

**r o z h o d o l:**

Úrad pre reguláciu sieťových odvetví na základe § 14 ods. 5 a ods. 6 písm. d) zákona č. 276/2001 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a v súlade s § 7 a 8 výnosu Úradu pre reguláciu sieťových odvetví z 10. júna 2009 č. 1/2009 o rozsahu cenovej regulácie v sieťových odvetviach a spôsobe jej vykonania v znení výnosu Úradu pre reguláciu sieťových odvetví z 20. júna 2010 č. 1/2010, ktorým sa dopĺňa výnos Úradu pre reguláciu sieťových odvetví z 10. júna 2009 č. 1/2009 a výnosom Úradu pre reguláciu sieťových odvetví z 23. júla 2008 č. 3/2008, ktorým sa ustanovuje regulácia cien za výrobu, distribúciu a dodávku pitnej vody verejným vodovodom a za odvedenie a čistenie odpadovej vody verejnou kanalizáciou v znení výnosu Úradu pre reguláciu sieťových odvetví z 10. júna 2009 č. 3/2009, ktorým sa mení a dopĺňa výnos Úradu pre reguláciu sieťových odvetví z 23. júla 2008 č. 3/2008, pri uplatnení § 6 ods. 2 a 3 tohto výnosu pre výpočet maximálnej ceny **mení rozhodnutie č. 0103/2011/V zo dňa 6. 12. 2010** vo výrokovej časti a schvaľuje odo dňa doručenia tohto rozhodnutia do 31. 12. 2011 túto maximálnu cenu:

- maximálna cena za odvedenie a čistenie odpadovej vody verejnou kanalizáciou	0,8146 €/m <sup>3</sup>
--	-------------------------

Uvedená cena je bez DPH.

Ostatné časti výroku rozhodnutia č. 0103/2011/V zo dňa 6. 12. 2010 zostávajú týmto rozhodnutím nedotknuté.

## **Odôvodnenie:**

Úradu pre reguláciu sieťových odvetví (ďalej len „úrad“) bol dňa 27. 5. 2011 doručený pod podacím číslom úradu 10353/2011/BA návrh na zmenu rozhodnutia č. 0103/2011/V zo dňa 6. 12. 2010 o schválených maximálnych cenách za výrobu, distribúciu a dodávku pitnej vody verejným vodovodom a za odvedenie a čistenie odpadovej vody verejnou kanalizáciou na obdobie od 1. 1. 2011 do 31. 12. 2011 (ďalej len „návrh na zmenu rozhodnutia“) pre regulovaný subjekt Západoslovenská vodárenská spoločnosť, a. s., Nábregie za hydrocentrálou 4, 949 60 Nitra, IČO: 36 550 949 (ďalej len „regulovaný subjekt“). Doručením návrhu na zmenu rozhodnutia začalo cenové konanie podľa § 14 ods. 1 zákona č. 276/2001 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o regulácii“).

Návrh na zmenu rozhodnutia podal regulovaný subjekt podľa § 13 ods. 1 písm. a) a v súlade s § 14 ods. 6 písm. d) zákona o regulácii. Dôvodom na zmenu ceny za odvedenie a čistenie odpadovej vody verejnou kanalizáciou je výrazná zmena ekonomických parametrov, z ktorých sa vychádzalo pri schválení ceny na rok 2011, a to na základe porovnania vývoja plánovaných nákladov na odvedenie a čistenie odpadovej vody verejnou kanalizáciou na rok 2011 a skutočných celkových oprávnených nákladov na túto regulovanú činnosť za rok 2010. K výraznému nárastu nákladov došlo v položke „odpisy DHM a DNM“ z dôvodu zaradenia majetku stavby „Aglomerácia Galanta a Šamorín“. Prevádzka nových technologických zariadení si vyžaduje vyššie náklady na energie. Zároveň boli v pláne zvýšené náklady na opravu existujúceho majetku, ktorými sa zabezpečí nevyhnutný objem havarijných a pravidelných opráv.

Podľa § 14 ods. 2 zákona o regulácii úrad listom č. 10461/2011/BA zo dňa 30. 5. 2011 oznámil Ministerstvu hospodárstva Slovenskej republiky, ako účastníkovi konania, že začalo konanie vo veci zmeny rozhodnutia na návrh regulovaného subjektu.

Úrad podľa § 12 ods. 6 zákona o regulácii predložil listom č. 10908/2011/BA zo dňa 2. 6. 2011 Ministerstvu životného prostredia Slovenskej republiky posúdený návrh na zmenu rozhodnutia spolu s potrebnými podkladmi na výpočet ceny na vyjadrenie.

Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky sa v zákonnej 10 dňovej lehote k predloženému návrhu na zmenu rozhodnutia listom č. 34284/2011 zo dňa 8. 6. 2011 vyjadrilo, že predmetný návrh obsahuje náklady, ktorých cieľom je zabezpečiť prevádzkyschopnosť a rozvoj zariadení verejnej kanalizácie v správe žiadateľa a samotné posúdenie a akceptovanie výšky predložených nákladov do ceny za odvedenie a čistenie odpadovej vody verejnou kanalizáciou je v kompetencii regulátora. Zároveň však upozornilo na skutočnosť, že v zmysle § 16 ods. 1 písm. f) a g) a § 42b ods. 2 zákona č. 394/2009 Z. z., ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 442/2002 Z. z. o verejných vodovodoch a verejných kanalizáciách a o zmene a doplnení zákona č. 276/2001 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach v znení neskorších predpisov je stanovená povinnosť vypracovať plán obnovy verejnej kanalizácie a zabezpečiť jeho realizáciu. Pre zabezpečenie tejto povinnosti je treba vytvárať si potrebné finančné zdroje, aby prevádzkovaná verejná kanalizácia naďalej slúžila svojmu účelu a nebola ohrozovaná jej základná funkcia.

Úrad po preskúmaní predloženého návrhu na zmenu rozhodnutia dospel pri zohľadnení § 2 ods. 5 výnosu úradu k záveru, že tento návrh na zmenu je v súlade so zákonom o regulácii, v súlade s § 7 a 8 výnosu úradu z 10. júna 2009 č. 1/2009 o rozsahu cenovej regulácie v sieťových odvetviach a spôsobe jej vykonania v znení výnosu z 20. mája 2010 č. 1/2010, ktorým sa dopĺňa výnos z 10. júna 2009 č. 1/2009 (oznámenie č. 242/2010 Z. z.) a výnosom úradu z 23. júla 2008 č. 3/2008, ktorým sa ustanovuje regulácia

cien za výrobu, distribúciu a dodávku pitnej vody verejným vodovodom a za odvedenie a čistenie odpadovej vody verejnou kanalizáciou v znení výnosu úradu z 10. júna 2009 č. 3/2009, ktorým sa mení a dopĺňa výnos úradu z 23. júla 2008 č. 3/2008 (ďalej len „výnos úradu“) a rozhodol tak, ako je uvedené vo výrokovvej časti tohto rozhodnutia.

Úrad v konaní o zmene cenového rozhodnutia postupoval v súlade s výnosom úradu a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi vrátane regulačnej politiky, pričom zohľadnil záujmy regulovaného subjektu, ako aj záujmy producentov.

Maximálnu cenu určenú týmto rozhodnutím regulovaný subjekt uplatní podľa spôsobu a podmienok ustanovených v § 7 výnosu úradu.

Cenové rozhodnutie podpisuje v súlade s § 47 ods. 5 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov a § 19a ods. 5 zákona o regulácii ako oprávnená osoba Ing. Jozef Holjenčík, predseda Rady pre reguláciu vykonávajúci pôsobnosť predsedu úradu.

### **Poučenie:**

Proti tomuto rozhodnutiu je prípustné odvolanie. Odvolanie treba podať na Úrad pre reguláciu sieťových odvetví, Bajkalská 27, P.O. Box 12, 820 07 Bratislava 27, a to v lehote 40 dní odo dňa oznámenia rozhodnutia. Odvolanie vo veciach cien nemá odkladný účinok. Toto rozhodnutie je preskúmateľné súdom po vyčerpaní riadnych opravných prostriedkov.

Ing. Jozef Holjenčík  
predseda Rady pre reguláciu  
vykonávajúci pôsobnosť predsedu úradu

### **Rozhodnutie sa doručí:**

1. Západoslovenská vodárenská spoločnosť, a. s., Nábřežie za hydrocentrálou 4, 949 60 Nitra
2. Ministerstvo hospodárstva SR, Sekcia energetiky, Mierová 19, 827 15 Bratislava